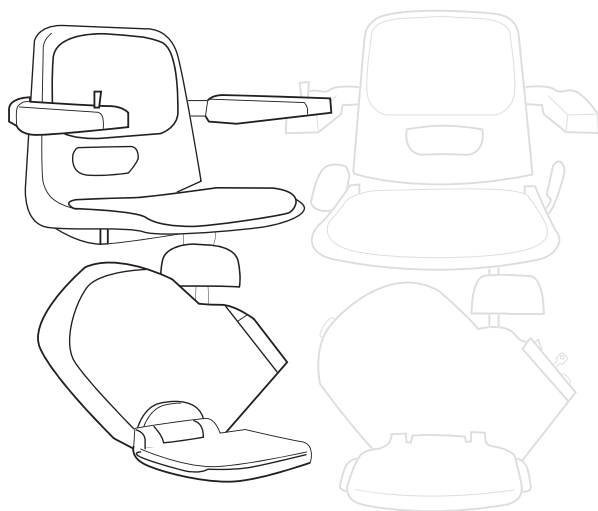


ACORN

SALVAESCALERAS

GRACIAS

Le agradecemos que haya escogido ACORN. Puede estar tranquilo sabiendo que su silla salvaescaleras le proveerá un servicio fiable durante muchos años y le permitirá disfrutar de su hogar sin barreras.



Su silla salvaescaleras tiene una garantía del fabricante de 24 meses que cubre los costos de las piezas de recambio (sin embargo, los problemas causados por mala utilización del aparato no están cubiertos por la garantía).

Su silla salvaescaleras está diseñada por expertos y está fabricada con los estándares más altos. Un mantenimiento regular es necesario para asegurar un servicio seguro y sin problemas.

Antes de utilizar su silla salvaescaleras, por favor lea estas instrucciones cuidadosamente.

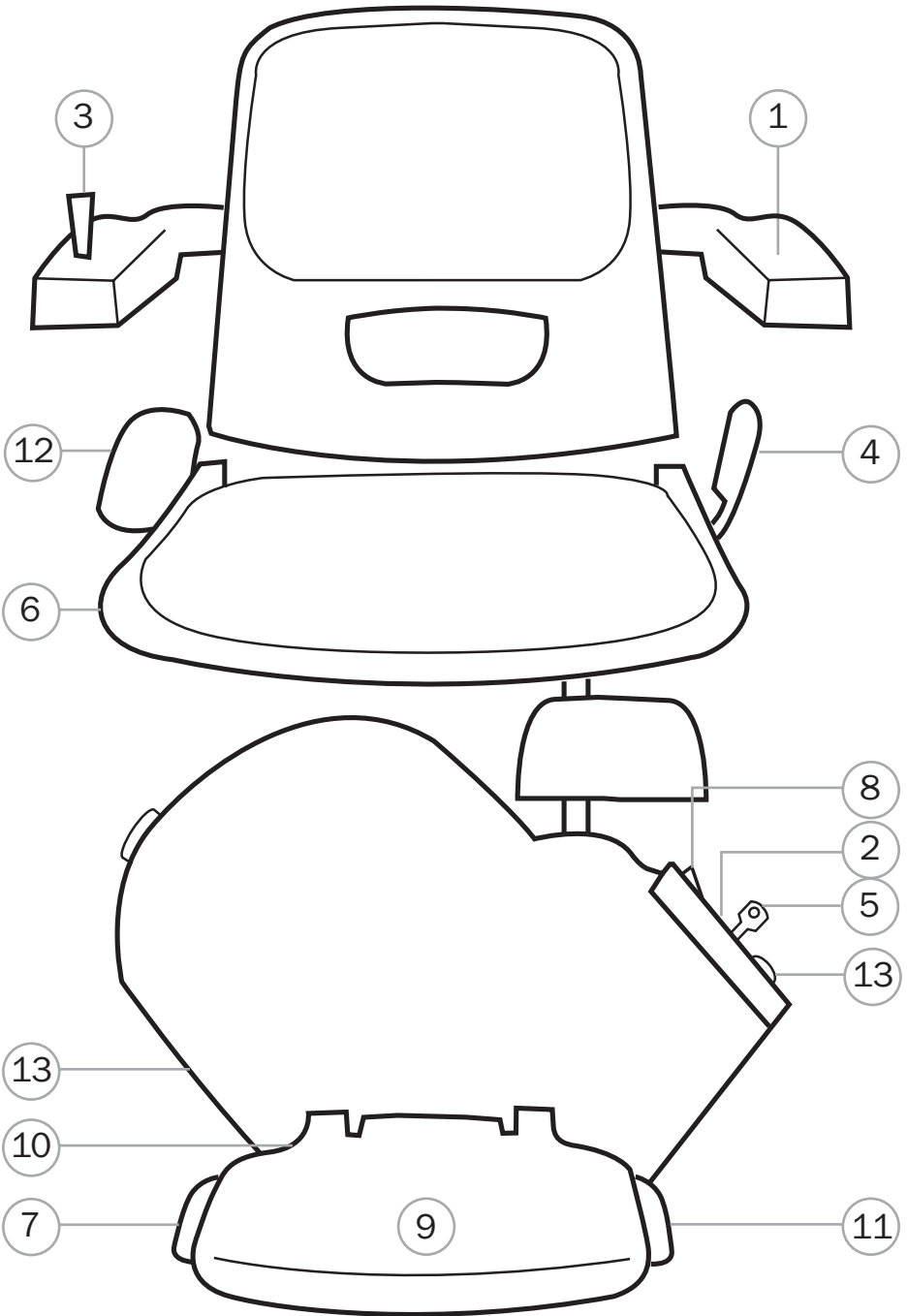
LA SILLA SALVAESCALERAS

La silla **ACORN Salvascaleras** es un aparato eléctrico diseñado para uso doméstico. Si se utiliza correctamente, proveerá muchos años de servicio seguro y confiable. Está diseñada para llevar a una persona, que no pese más de 127 kilogramos.

La **ACORN Superglide 120** está impulsada por una batería interna, que se carga del suministro de la red doméstica, con un transformador que reduce el voltaje principal a un nivel seguro.

Esto significa que no hay riesgo de choque eléctrico y también que la silla elevadora seguirá funcionando aunque la electricidad de la red se interrumpa.

- 1 Apoyabrazos plegables
- 2 Pantalla de diagnóstico
- 3 Joystick
- 4 Palanca de la silla giratoria
- 5 Llave interruptora
- 6 Asiento plegable
- 7 Sensores de seguridad
- 8 Cable de las baterías
- 9 Superficie antideslizante
- 10 Reposapiés plegable
- 11 Placa de seguridad superior
- 12 Cinturón de seguridad
- 13 Sensores infrarojos



NOTAS GENERALES DE SEGURIDAD

- Asegúrese de que nadie está usando la escalera antes de utilizar la silla salvaescaleras ACORN. Asegúrese que no hay artículos ni obstrucciones en el camino de la silla salvaescaleras ACORN antes de usarla.
- Relájese y siéntese adecuadamente en el asiento con los brazos en los apoyabrazos y los pies en el reposapiés.
- Si tiene un cinturón de seguridad retráctil, asegúrelo con el broche.



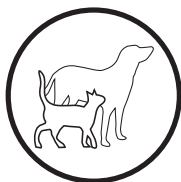
¡PELIGRO! La silla salvaescaleras ACORN está diseñada para llevar a una persona solamente. Nunca intente llevar más que una persona.

¡PELIGRO! No permita a los niños jugar con la silla salvaescaleras ACORN. El uso por los niños siempre debería estar bajo la supervisión de un adulto. Por seguridad, se aconseja apagar la silla salvaescaleras ACORN y quitar la llave, si hay riesgo de manipulación por niños.

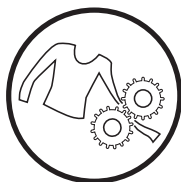


Asegúrese de que las otras personas viviendo en la casa - o los visitantes- sepan que la silla salvaescaleras está funcionando. Aviselos sobre los posibles riesgos de tropezar.

Asegúrese de que los animales domésticos están bajo control antes de usar la silla salvaescaleras ACORN.



¡PELIGRO! Asegúrese de que no hay ropa que pueda atraparse en el mecanismo de la silla salvaescaleras ACORN, porque eso podría resultar en heridas personales y/o daño al equipo. Siempre verifique que su ropa no está cerca del carril ni el carro de viaje antes de usar la silla salvaescaleras ACORN.



¡CUIDADO! Es posible que objetos pequeños puedan caer en el carril de la silla salvaescaleras ACORN, y se puedan deslizar por el carril hasta el mecanismo de la silla salvaescaleras ACORN. Si sospecha que hay objetos atrapados en el equipo, llame a su representante de ACORN antes de usarla.

¡AVISO! Para desconectar el suministro de corriente alterna del sistema de la silla salvaescaleras ACORN, quite el enchufe del transformador de la pared y apague el interruptor negro para que la batería no se agote.

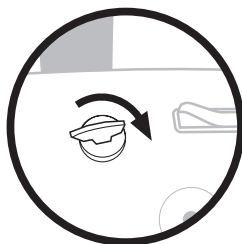
OPERACIÓN


LA LLAVE INTERRUPTORA




La llave interruptora está situada en la cubierta del carro de viaje.

La silla funcionará solamente cuando la llave esté volteada hacia la derecha.



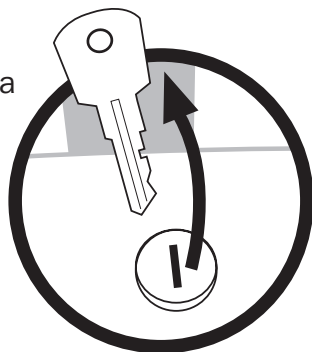
La pantalla de diagnóstico, que está situada al lado de la llave, mostrará el código .

Si la pantalla no muestra este código, consulte los códigos al final del manual (paginas 45 y 46).

Sin embargo, la silla salvaescaleras no funcionará si se da la vuelta a la llave para la izquierda o se quita. La pantalla mostrará el código .

Se puede quitar la llave también para impedir el uso no autorizado.

Esto no afectará el sistema de carga.

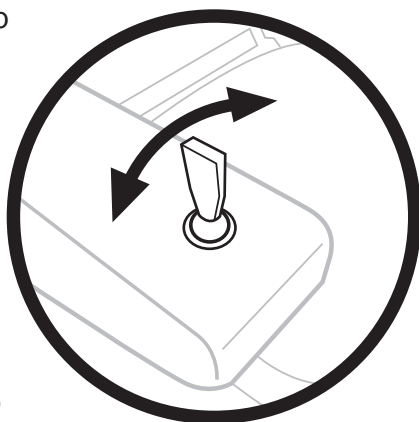


ACORN EL JOYSTICK

El joystick está posicionado sobre uno de los apoyabrazos.

Se puede usar la silla salvaescaleras moviendo y manteniendo el joystick de mando en la dirección preferida de viaje. Un pitido audible sonará para indicar que la silla ha recibido el comando.

La silla funcionará solamente cuando se mantiene presionado el joystick. Se detendrá automáticamente al final del carril o al soltar el joystick.




Si el pitido no se oye cuando se pulsa el joystick, verifique la pantalla de diagnóstico y refiérase a las descripciones del autodiagnóstico del aparato.

LOS MANDOS A DISTANCIA



Se puede usar la silla salvaescaleras usando los mandos a distancia suministrados. El mando a distancia tiene dos botones.

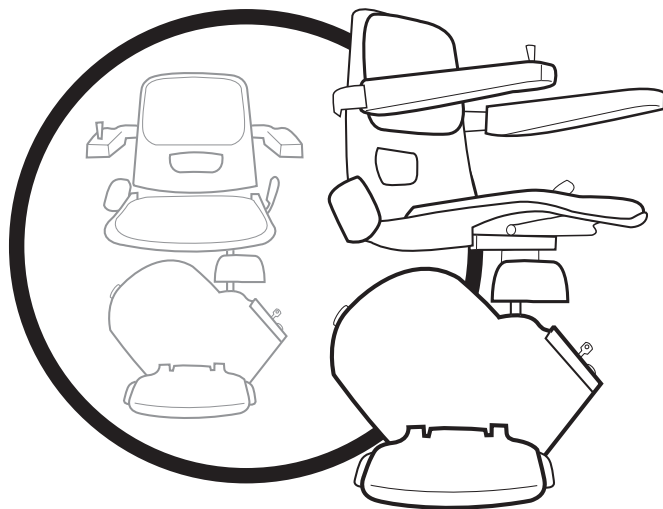
Presione el botón rojo y manténgalo presionado para enviar la silla salvaescaleras hacia arriba y el botón verde para enviarla hacia abajo. Al final del traslado o al soltar el botón del mando a distancia, la silla salvaescaleras se detendrá automáticamente.

La silla salvaescaleras funcionará con el asiento, los apoyabrazos y el reposapiés doblados, sin embargo, no funcionará con el asiento girado (o con la barra de seguridad levantada). La pantalla diagnóstica indicará el código .

A veces, la interferencia externa parará la silla salvaescaleras. Esto es una característica de seguridad para evitar el uso accidental. Suelte el botón y presiónelo de nuevo.

Recomendamos cambiar las baterías del mando a distancia cada 6 meses.


ASIENTO GIRATORIO

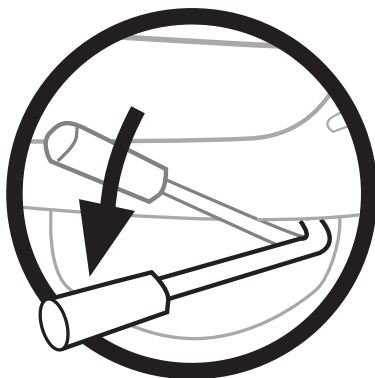


Cuando el aparato llega a la parte superior de la cremallera, se parará automáticamente. Ahora, se puede girar el asiento para subir o bajarse de la silla fácilmente.

Para girar el asiento, baje la palanca situada al lado del asiento.

Esta acción permitirá al asiento de girarse y así dar al rellano. El asiento se fijará a 45° y 90° .

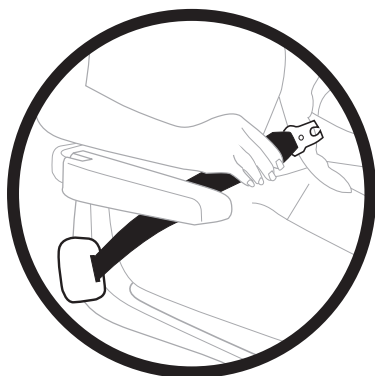
Cuando se suelta la palanca, el aparato no se mueve hasta que el asiento esté girado; la pantalla de diagnóstico mostrará el código .



Por favor, tome nota que el reposapiés no gira y el asiento gira solamente en la parte superior de las escaleras.

Asegúrese de que el asiento está situado en la posición adecuada antes de subir y bajarse de la silla.

CINTURÓN DE SEGURIDAD



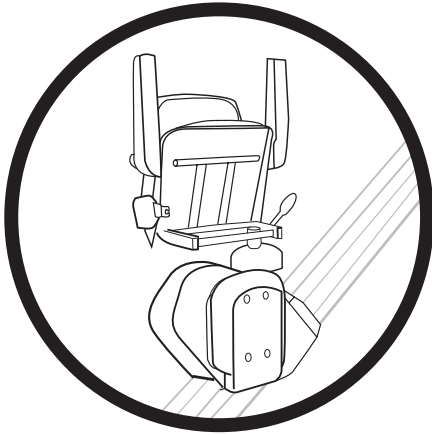
Para abrochar el cinturón de seguridad, estire el cinturón y abroche el gancho en la hebilla. Un click indicará que el cinturón está abrochado.

Para soltar el cinturón, presione el botón de la hebilla con el cinturón en la otra mano. La hebilla soltará automáticamente y el cinturón se retirará.



Es importante tener el cinturón en la mano para evitar que se retire muy rápido y así impedir heridas.

ASIENTO Y REPOSAPIÉS PLEGABLES



Tanto el asiento como el reposapiés y los apoyabrazos pueden doblarse cuando no se utiliza la silla, para dar más acceso a las escaleras.

El aparato puede ser utilizado con los mandos a distancia también.

ESTACIONAMIENTO / CARGA DE LAS BATERÍAS

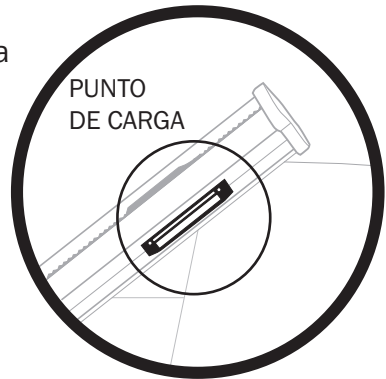
Es importante asegurar que deja la silla salvaescaleras en la posición correcta cuando no esté en uso.

Esto dependerá del tipo de guía utilizada.

El transformador debe siempre estar enchufado a la toma.

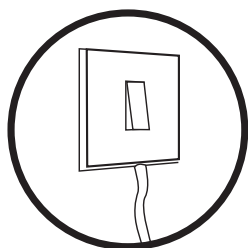
Para una guía normal, la silla se detiene automáticamente al final o al pie del carril donde se encuentran las posiciones correctas de estacionamiento. En estas posiciones, las baterías, ubicadas en el interior del carro de viaje, se recargan automáticamente.

Un pitido audible indicará que la silla está en la posición correcta.

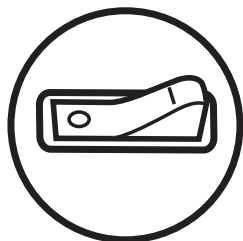


DESCONECTAR LA SILLA SALVAESCALERAS

Si no se utiliza la silla salvaescaleras por mucho tiempo (por ejemplo durante las vacaciones), se puede desconectar. Sin embargo, hay que seguir las instrucciones siguientes para evitar el agotamiento de las baterías; que no sería cubierto por la garantía.



- 1. Desconecte el transformador de la toma** (la silla emitirá un pitido audible para indicar que no está cargando)



- 2. Apague el interruptor negro de aislamiento de batería** (Está situado en la cubierta del carro de viaje, al lado de la pantalla de diagnóstico y del interruptor de llave)

Al apagar el interruptor negro, se han desconectado las baterías para evitar que se descarguen.

LA SILLA SALVAESCALERAS NO FUNCIONA

Por favor, contacte con su distribuidor ACORN si necesita ayuda. Distribuidor ACORN:

EQUIPO DE SEGURIDAD

La silla salvaescaleras está dotada de una selección de características de seguridad:

Placas de seguridad superior e inferior del carro

Paran la silla salvaescaleras inmediatamente al encontrar algún obstáculo en las escaleras.

Bordes de seguridad superior e inferior del reposapiés

Paran la silla salvaescaleras inmediatamente al encontrar algún obstáculo en las escaleras.

Interruptor del asiento giratorio

Permite evitar el funcionamiento accidental de la manivela de mando.

Interruptor final

Para asegurar que la silla salvaescaleras no rebase el punto de parada.

Freno mecánico

Para evitar la posibilidad de una bajada descontrolada.


No hay suministro eléctrico

Aviso audible.

Si uno o más de estos equipos de seguridad están activados, la pantalla de diagnóstico indicará qué accesorio está activado.




Las soluciones se encuentran en la sección LOS CÓDIGOS DE LA PANTALLA DE DIAGNÓSTICO.


EL FRENO MECÁNICO

La silla salvaescaleras tiene un freno mecánico y en caso de una avería mecánica, el freno parará la silla salvaescaleras. Si el freno mecánico se traba accidentalmente, como es indicado por el código  en la pantalla de diagnóstico, se puede dar cuerda a la silla salvaescaleras para reactivar el freno.
















DAR CUERDA A MANO

Para dar cuerda a mano al aparato, hay que tener en cuenta lo siguiente: ¡AVISO! Cuando se utiliza la cuerda a mano, asegúrese de que no hay obstrucciones.

1. Apague el interruptor negro de aislamiento de batería.
2. Quite la arandela plástica blanca y meta la rueda de cuerda a mano por el orificio en el carro de viaje.
3. Dé vueltas a la rueda en el sentido de las agujas del reloj para hacer subir la silla salvaescaleras 5 cm por el carril.
4. Quite la rueda de cuerda a mano y reconecte el interruptor negro.
5. Asegúrese de que la pantalla de diagnóstico indica el código  en lugar del código . Si todavía muestra el , repita las etapas 1 a 4.
6. Traslade el aparato hasta el final de las escaleras para verificar que funciona correctamente. Recoloque la arandela blanca.

¡ADVERTENCIA! Nunca traslade la silla salvaescaleras ACORN con la rueda de cuerda a mano en posición, porque esto podría resultar en una herida grave. Nunca dé cuerda en el sentido contrario a las agujas del reloj si la pantalla de diagnóstico muestra el código ; podría dañar el freno mecánico (consulte a su representante local si tiene dudas).

LOS CÓDIGOS DE LA PANTALLA DE DIAGNÓSTICO

PANTALLA	FALLA	SOLUCIÓN
	NO HAY SUMINISTRO ELÉCTRICO	 Compruebe que el aparato esté recibiendo energía del suministro de electricidad de la red.
	ESTADO NORMAL	 Si la silla no funciona con el joystick, pruebe los mandos a distancia. Es posible que uno de los interruptores de límite debajo del carro de viaje se encuentre atascado.
	FALLA DEL SISTEMA DE CARGA	 La toma de corriente ha sido apagada o el aparato no está aparcado en un punto de carga. El aparato emitirá una señal de advertencia audible.
	FRENO MECÁNICO	 Traslade el aparato hasta el final de las escaleras para reajustar el freno mecánico.
	EL ASIENTO ESTÁ EN LA POSICIÓN GIRADA	 Asegúrese de que la llave está en la posición de traslado. Si el aparato incluye una barra de seguridad, asegúrese de que está bajada.
	SE HA QUITADO LA LLAVE	 Asegúrese de que la llave está en el interruptor y está girada a la derecha.
	LIMITE DE TRAYECTO	El aparato ha rebasado el punto de parada; utilice la cuerda a mano para devolverlo a la posición correcta.
	BORDE DE SEGURIDAD INFERIOR DEL REPOSAPIÉS	 Asegúrese de que este borde se mueve libremente. Verifique la base del reposapiés.

LOS CÓDIGOS DE LA PANTALLA DE DIAGNÓSTICO

PANTALLA FALLA

SOLUCIÓN



BORDE DE SEGURIDAD SUPERIOR DEL REPOSAPIÉS



El borde de seguridad superior está activado.



PLACA DE SEGURIDAD SUPERIOR DEL CARRO

La placa de seguridad superior está activada.



PLACA DE SEGURIDAD INFERIOR DEL CARRO

La placa de seguridad inferior está activada.



LAS BATERÍAS



Las baterías están agotadas. Recargue las baterías en los puntos de carga por lo menos 1 hora.



EL FRENO



El freno está trabado. Intente reiniciar el aparato. Puede ser que las baterías estén agotadas; recarguelas.



EL MOTOR



Intente reiniciar el aparato. Si todavía no funciona, consulte a su representante local. Para reiniciar el aparato, apague el interruptor situado en la silla salvaescaleras durante 30 segundos (página 48)



LAS BATERÍAS



Las baterías se están acabando (menos de 17 voltios). Recárguelas.




FALLA DEL RELAY

Intente reajustar el aparato, si la pantalla sigue mostrando U y el aparato no funciona, consulte a su representante local.

MANTENIMIENTO

LOS MANDOS A DISTANCIA

A veces, los mandos a distancia pierden la programación por causa de las interferencias externas. Si esto ocurre, puede reprogramar los mandos a distancia de la manera siguiente: se necesita enviar el aparato al pie del carril. Gire el asiento para que la pantalla de diagnóstico muestre .




Presione el joystick en la dirección de descenso y siga presionando aún cuando la silla salvaescaleras ya llegó a su límite. Al mismo tiempo, presione el botón rojo del mando a distancia por 5 segundos. El mando a distancia estará reprogramado al volver el asiento a la posición de traslado.

EL CARRIL

Aconsejamos limpiar el carril cada semana. El carril tiene que ser limpiado con un trapo seco. No use ni un trapo mojado, ni productos de limpieza abrasivos.

Si no, los rodillos internos corren riesgo de empolvarse y mancharán el tramo. Además se aconseja pasar el aspirador por la cremallera regularmente.

LOS BORDES DE SEGURIDAD

Si la silla salvaescaleras no funciona y la pantalla de diagnóstico muestra uno de los códigos ,  o ; es posible que uno de los bordes de seguridad esté trabado. Para arreglarlo, golpéelo ligeramente para que se mueva libremente. Si sigue con dificultades, por favor consulte a su representante local.

LOS MANDOS A DISTANCIA

Los mandos a distancia funcionan utilizando una luz infraroja. Esta luz puede ser afectada por bombillas económicas. Se descubren que hay una interferencia por esta razón, se recomienda que cambie la bombilla por una regular.

OTRO

Si la silla salvaescaleras parece estar emitiendo un bip regular (una vez cada minuto), verifique que no sea un detector de humo señalando que necesita nuevas pilas.

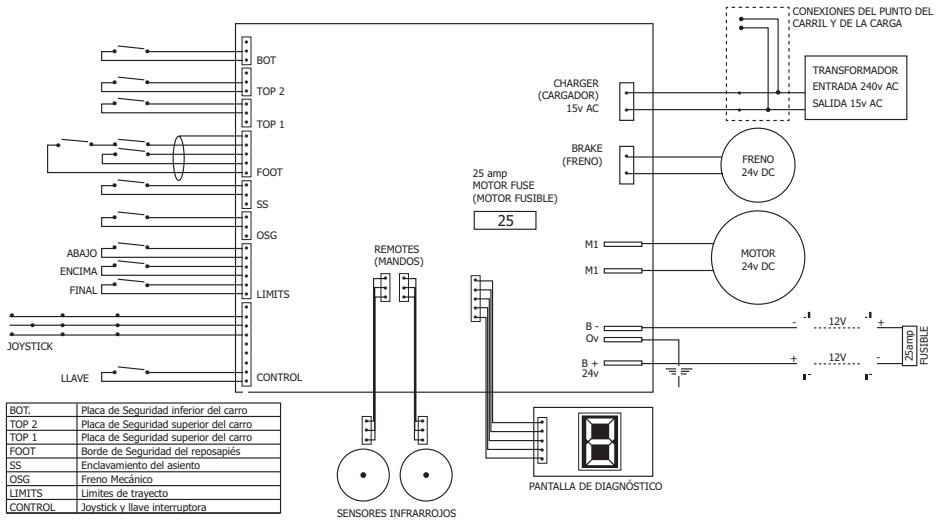
REINICIO

A veces, se necesita reiniciar la tarjeta de circuitos. Desconecte el interruptor durante 30 segundos y reconecte otra vez. La pantalla de diagnóstico se reiniciará.



Todas las especificaciones mencionadas pueden ser cambiadas sin previo aviso. Los dibujos son aproximados. Pueden ser diferentes del producto original.

DIAGRAMA DE LA INSTALACIÓN ELÉCTRICA



Telecom House
Millennium Business Park
Station Road
Steeton
West Yorkshire
BD20 6RB
UNITED KINGDOM

Los detalles en estas instrucciones pueden ser cambiados sin previo aviso.

Los dibujos contenidos en estas instrucciones pueden variar del producto actual.

info@acornstairlifts.com
www.acornstairlifts.com

